



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2016. október 28.
(OR. en)

13037/16

Intézményközi referenciaszám:
2016/0307 (NLE)

WTO 283
AGRI 543
UD 206
COLAC 86

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió és a Brazil Szövetségi Köztársaság között az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV. cikkének 6. pontja és XXVIII. cikke alapján, a Horvát Köztársaság engedményes listáján szereplő engedményeknek ezen ország Európai Unióhoz való csatlakozása során történő módosításáról szóló, levélváltás formájában létrejött megállapodás megkötéséről

A TANÁCS (EU) 2016/... HATÁROZATA

(...)

**az Európai Unió és a Brazil Szövetségi Köztársaság között
az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT)
XXIV. cikkének 6. pontja és XXVIII. cikke alapján,
a Horvát Köztársaság engedményes listáján szereplő
engedményeknek ezen ország Európai Unióhoz való csatlakozása
során történő módosításáról szóló,
levélváltás formájában létrejött megállapodás megkötéséről**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 207. cikke (4) bekezdésének első albekezdésére, összefüggésben a 218. cikke (6) bekezdése második albekezdése a) pontjának v. alpontjával,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

tekintettel az Európai Parlament egyetértésére¹,

¹ HL C [...], [...], [...] o.

mivel:

- (1) 2013. július 15-én a Tanács felhatalmazta a Bizottságot arra, hogy a Horvát Köztársaságnak az Európai Unióhoz való csatlakozása során az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV. cikkének 6. pontja értelmében tárgyalásokat kezdjen a Kereskedelmi Világszervezet bizonyos egyéb tagjaival.
- (2) A Bizottság a tárgyalásokat a Tanács által elfogadott tárgyalási irányelveket követve folytatta le.
- (3) E tárgyalások lezárultak, és az Európai Unió és a Brazil Szövetségi Köztársaság között az 1994. évi GATT XXIV. cikkének 6. pontja és XXVIII. cikke alapján, a Horvát Köztársaság engedményes listáján szereplő engedményeknek ezen ország Európai Unióhoz való csatlakozása során történő módosításáról szóló, levélváltás formájában létrejött megállapodást (a továbbiakban: a megállapodás) 2016. július 12-én parafálták.
- (4) A megállapodást az Unió nevében – a [...]i tanácsi határozatnak^{1*} megfelelően – [...] -án/-én aláírták, figyelemmel a megállapodás egy későbbi időpontban történő megkötésére.
- (5) A megállapodást jóvá kell hagyni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

¹ HL L [...], [...], [...] o.

* HL: Kérjük illesszék be a szövegbe az st 13036/16 dokumentumból az aláírás dátumát és a számot (dátum és teljes cím), illetve egészítsék ki a HL-hivatkozással a lábjegyzetet.

1. cikk

Az Európai Unió és a Brazil Szövetségi Köztársaság között az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXIV. cikkének 6. pontja és XXVIII. cikke alapján, a Horvát Köztársaság engedményes listáján szereplő engedményeknek ezen ország Európai Unióhoz való csatlakozása során történő módosításáról szóló, levélváltás formájában létrejött megállapodást a Tanács az Unió nevében jóváhagyja.

A megállapodás szövegét csatolták e határozathoz.*

2. cikk

A Tanács elnöke kijelöli az(oka)t a személy(eke)t, aki(k) jogosult(ak) a megállapodásban meghatározott, annak kifejezése céljából történő értesítés Unió nevében való megtételére, hogy az Unió a megállapodást magára nézve kötelező erejűnek ismeri el.¹

3. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben,

a Tanács részéről
elnök

* HL: a megállapodás szövegét az st 13038/16 dokumentum tartalmazza.

¹ A Tanács Főtitkársága gondoskodik a megállapodás hatálybalépése napjának az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való közzétételéről.